

SONY®

ЛИНСКИ ЗВУЧНИК

Упатство за употреба

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ

Не поставувајте го уредот во затворен простор, како полица за книги или вграден шкаф.

За да го намалите ризикот од пожар, не го прекривајте отворот за вентилација на уредот со весници, прекривки, завеси итн.

Не изложувајте го апаратот на извори на отворен оган (на пример, запалени свеќи).

За да се намали ризикот од пожар или електричен шок, не изложувајте го апаратот на капење или прскање и не поставувајте предмети полни со вода, како што се вазните, врз апаратот.

Уредот не е исклучен од главниот довод сè додека е поврзан со АС штекерот, дури и ако самиот уред е исклучен.

Бидејќи главниот приклучок се користи за да се исклучи делот од главните водови, поврзете го делот со лесно достапен АС штекер. Ако забележите абнормалности во делот, исклучете го главниот приклучок од АС штекерот.

Бидејќи главниот приклучок на адаптерот за струја се користи за откачување на адаптерот за струја од штекер, поврзете го лесно достапен штекер. Ако забележите неправилност, откачете веднаш од струја.

Не ги изложувајте батериите или апаратот со батерија на прекумерна топлина, како што се сонце и оган.

Само за внатрешна употреба

Препорачани кабли

Соодветно заштитени и вземјени кабли и приклучоци мора да се користи

за поврзување на компјутерите домаќини и / или периферни уреди.

За линискиот звучник

Плочката со името се наоѓа на дното на Линискиот звучник.

За адаптерот за струја

Етикети за бр. на модел и сериски бр. на адаптерот се поставени на долниот дел од адаптерот.

За купувачите во Европа

Напомена за потрошувачите: следните информации се применливи само за опремата продадена во земјите што ги применуваат директивите на ЕУ.

Овој производ е произведен од страна на или во име на Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Токио, 108-0075 Јапонија. Прашања во врска со усогласеноста на производот со законодавството на Европската Унија треба да бидат упатени до овластениот претставник, Sony Белгија, bijkantoor van Sony Europe Limited, Da Vincilaan 7-D1, 1935 Завентем, Белгија. За било какви прашања за услуга или гаранција, ве молиме обратете се на адресите дадени во гарантниот лист.



Со ова, Sony Corp., изјавува дека оваа опрема е во согласност со суштинските барања и други релевантни одредби од Директивата 1999/5/ EC.

За повеќе детали, посетете ја следната веб-адреса:
<http://www.compliance.sony.de/>

Оваа опрема е тестирана и е во согласност со ограничувањата утврдени во регулативата EMC користење на кабел пократок од 3 метри.



Исфрлање на стара електрична и електронска опрема (Применливо во Европска унија и други европски земји со посебен систем за

собирање)

Овој симбол на производот или на неговата амбалажа покажува дека со овој производ не треба да се третира како домашен отпад. Наместо тоа, треба да се предаде на применливото збирно место за рециклирање на електрична и електронска опрема. Со правилно исфрлање на батериите, Вие ќе помогнете во спречувањето на потенцијалните негативни последици за животната средина и здравјето на човекот, кои инаку може да се предизвикаат со несоодветно постапување со отпадот на овој производ. Рециклирањето на материјалите ќе помогне да се зачуваат природните ресурси. За подетални информации околу рециклирањето на овој производ, контактирајте со вашата локална месна заедница, вашиот сервис за отстранување на домашен отпад или продавницата каде што сте го купиле производот.



Исфрлање на истроншените батерии (применливо во Европска унија и другите европски земји со посебни собирајни центри)

Овој симбол на батеријата или на амбалажата покажува дека со батеријата којашто се доставува со овој производ не треба да се третира како домашен отпад. Кај определени батерии овој симбол може да се користи во комбинација со хемиски симбол. Хемискиот симбол за жива (Hg) или олово (Pb) се додаваат

ако батеријата содржи повеќе од 0,0005% жива или 0.004% олово. Со обезбедување дека овие батерии се отстрануваат правилно, помагате да се спречат потенцијалните негативни последици за животната средина и здравјето на човекот, кои инаку може да се предизвикаат со несоодветно постапување со отпадот на батеријата. Рециклирањето на материјалите ќе помогне за зачувување на природните ресурси.

Во случај на производи кои од безбедносни причини, поради изведба или интегритет на податоците има потреба од трајна поврзаност со вметната батерија, оваа батерија треба да го замени само квалификуван персонал. Да се осигура дека со батеријата ќе се постапи соодветно, предадете го потрошениот производ на крајот на применливото збирно место за рециклирање на електрична и електронска опрема. За сите други батерии, погледнете го делот за тоа како да ја отстраните батеријата од производот. Предадете ја батеријата на применливото збирно место за рециклирање на отпадни батерии. За подетални информации околу рециклирањето на овој производ или батеријата, консултирај се со локалната месна заедница, вашиот сервис за отстранување на домашен отпад или продавницата каде што сте го купиле производот.

Содржина

Основно дотерување	→	Водич за почеток (посебен документ)
--------------------	---	-------------------------------------

За ова упатство за употреба	4
Што има во кутијата	5
Водич за делови и контроли	6

Слушање звук

Слушање на ТВ и други уреди	13
Слушање музика на USB уред	14

Избор на звучен ефект

Дотерување Звучни ефекти прилагодени на Звучните извори	16
Уживајте во јасен звук тивко на полноќ (NIGHT)	16
Појасни дијалози (VOICE)	17
Звук со низок волумен лесно да се слуша со компресирање со динамичен опсег	17
Прилагодување тон на субвуфер	18

Слушање музика/звук со BLUETOOTH функција

Слушање музика од мобилен уред	19
Слушање музика на мобилен уред со SongPal	21
Вклучување на системот преку BLUETOOTH уред	22

Користење разни функции

Активирање безжичен пренос меѓу одредени уреди (SECURE LINK)	23
Уживајте во мултиплекс пренос на звук (AUDIO)	24
Штедење на енергија	24
Оптимизирање звук на субвуфер кога го инсталирате под тросед	25
Дотерување функција за намалување за ANALOG IN и TV IN (OPTICAL) приклучоци	26

Проблеми и решенија

Проблеми и решенија	27
Ресетирање на системот	30

Дополнителни операции

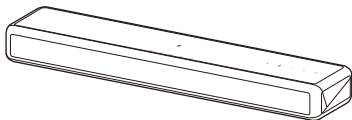
Спецификации	31
Тип на фајлови кои се репродуцираат	33
Поддржани влезни аудио формати	33
За BLUETOOTH комуникација	34
Мерки на претпазливост	35

За ова упатство за употреба

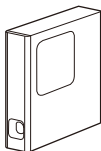
- Инструкциите во ова Упатство за употреба ги опишуваат контролите на длаечинскиот управувач.
- Некои илустрации се претставени како копцентуални цртежи и може да се разликуваат од вистинскиот производ.
- Фабричките дотерувања се подвлечени за секоја опишана функција.

Што има во кутијата

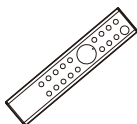
- Линиски звучник (1)



- Субвуфер (1)



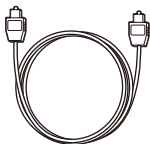
- Далечински управувач (1)



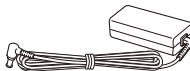
- R03 (size AAA) батерија (2)



- Оптички дигитален кабел (1)



- Адаптер за струја (1)



- Кабел за струја (1)
– Модели за В.Б/Ирска



- Модели за Австралија/Нов Зеланд



- Влошки за звучник за субвуфер (4)



- Водич за почеток



- Упатство за употреба

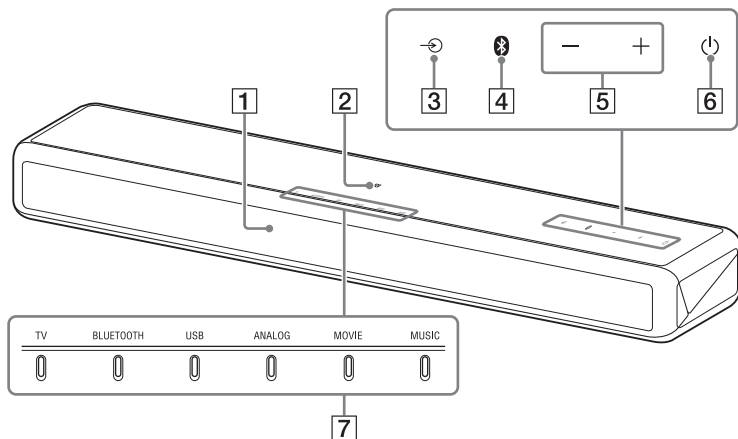


Водич за делови и контроли

Деталите се исфрлени од илустрациите.

Линиски звучник (Главен уред)

Преден дел



1 Сензор за далечински управувач

Насочете го далечинскиот управувач кон сензорот на далечинскиот управувач за да работите со системот.

2 N-Mark (стр. 20)

Кога користите NFC функција, допрете со NFC-компатибилен уред на ознаката.

3 (input select) копче (стр. 13)

4 BLUETOOTH PAIRING копче (стр. 19)

5 +/- (volume) копчиња

6 (power) копче







Вклучување на системот или префрлање во режим на мирување.

7 Индикатори







За детали видете “За индикаторите на главниот уред” (стр. 7).

За индикаторите на главниот уред

Светењето и трепкањето на индикаторите на главниот уред го покажува влезот или статусот на влезниот уред.

Индикатори Статус		
TV 	<ul style="list-style-type: none">• Свети: Избран е ТВ влез.• Трепка еднаш: Додека менувате тон/тон на субвуфер.	
BLUETOOTH 	<ul style="list-style-type: none">• Свети сино: BLUETOOTH поврзување е воспоставено (избран е BLUETOOTH влез).• Трепка еднаш: Додека менувате тон/тон на субвуфер.• Брзо трепка сино: При спарување во статус на мирување.• Трепка сино: се обидува да направи BLUETOOTH поврзување.	
USB 	<ul style="list-style-type: none">• Свети: избран е USB влез.• Трепка еднаш: Додека менувате тон/тон на субвуфер.• Брзо трепка: Додека чита податоци на поврзан USB уред.• Трепка двапати повеќе пати: Кога поврзвате уред кој не е поддржан.	
ANALOG 	<ul style="list-style-type: none">• Свети: Избран е аналоген влез.• Трепка еднаш: Додека менувате тон/тон на субвуфер.	
MOVIE 	MUSIC 	<ul style="list-style-type: none">• Свети: Избран е звучен ефект. (стр. 16)

Индикаторите трепкаат кога е вклучена/исклучена функција за дотерување или работите со далечинскиот управувач.

Индикатори Статус		
USB 	ANALOG 	<ul style="list-style-type: none">• Трепка двапати: Една од следните функции е вклучена.<ul style="list-style-type: none">– Dolby DR (стр.17)– BLUETOOTH мирување (стр. 22)– Автоматско мирување (стр. 24)– Режим за тросед (стр. 25)– Пригушување (стр. 26)
USB 		<ul style="list-style-type: none">• Трепка двапати: Една од следните функции е исклучена.<ul style="list-style-type: none">– Dolby DRC (page 17)– BLUETOOTH мирување (стр. 22)– Автоматско мирување (стр. 24)– Режим за тросед (стр. 25)– Пригушување (стр. 26)
MOVIE 	MUSIC 	<ul style="list-style-type: none">• Трепка двапати: Аудио канал е дотеран во Main (стр. 24) или една од следниве функции е вклучена.<ul style="list-style-type: none">– Ноќен режим (стр. 16)– Режим за глас (стр. 17)• Свети 2 секунди и се исклучува: Звучниот ефект е дотеран во CLEAR AUDIO+.• Трепка наизменично: Субвуферот се обидува да се поврзе со системот со Secure Link функција (стр. 23).
MOVIE 		<ul style="list-style-type: none">• Трепка двапати: Аудио канал е дотеран во Main (стр. 24) или една од следниве функции е исклучена.<ul style="list-style-type: none">– Ноќен режим (стр. 16)– Режим за глас (стр. 17)

Индикатори Статус

MUSIC



- Трепка двапати: Аудио каналот е дотеран во Main/Sub (стр. 24).

TV



USB



ANALOG



- Трепка три пати: Тонот/тонот на субвуферот е дотеран во максимум/минимум.
- Непрекинато трепка: Звукот е исклучен.

TV



BLUETOOTH



USB



ANALOG



MOVIE

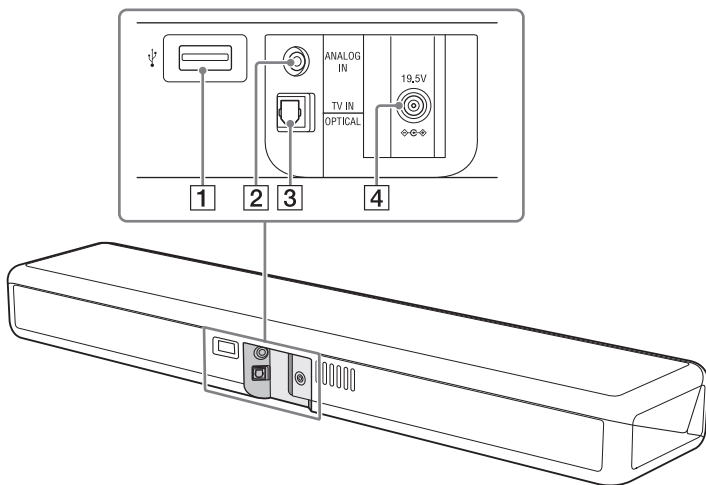


MUSIC



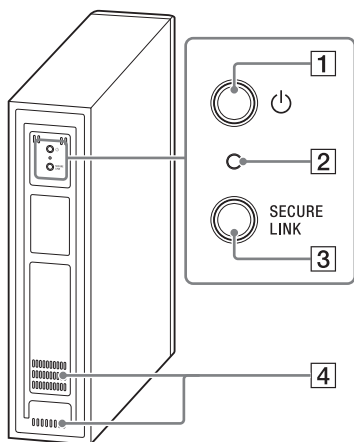
- Трепка 10 секунди и системот се исклучува: Се активира функцијата за заштита (стр. 30).
 - Трепка полека: Системот се префрла во режим на мирување со функцијата за автоматско мирување.
-

Заден дел



- 1** USB (USB) порт (стр. 14)
- 2** ANALOG IN приклучок
- 3** TV IN (OPTICAL) приклучок
- 4** DC IN приклучок

Субвуфер



1 (power) копче

Вклучување субвуфер или префрлање во режим на мирување.

2 Индикатор за напојување

– Свети црвено: Субвуферот е во режим на мирување.

– Свети зелено: Субвуферот е поврзан со системот.

– Свети портокалово: Субвуферот е поврзан во системот со Secure Link функција

– Трепка зелено: Субвуферот се обидува да се поврзе со системот

– Трепка портокалово: Субвуферот се обидува да се поврзе со системот со Secure Link функција

– Трепка црвено: Активирана е функцијата заштита на субвуферот (стр. 28).

3 SECURE LINK копче (стр. 23)

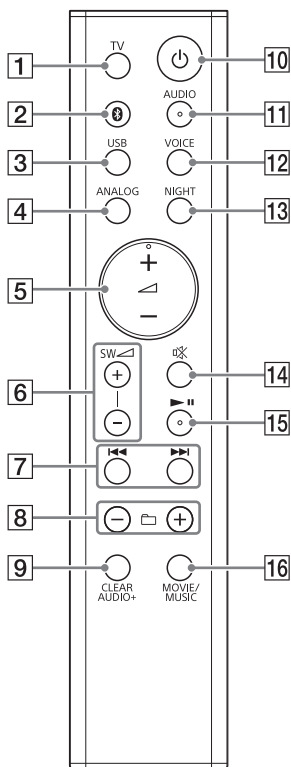
4 Отвори за вентилација

За безбедност не ги блокирајте отворите за вентилација

Далечински управувач

Некои копчиња различно работат зависно од колку долго е притиснато копчето. Долните икони покажуваат колку долго да притискате на копчето.

- : Допрете на копчето.
- : Допрете и држете го копчето неколку секунди.



1 TV (стр. 13)

Изберете ТВ поврзан во TV IN (OPTICAL) приклучок за емитување звук.

2 BLUETOOTH (стр. 20)

Активирање BLUETOOTH функција на системот.

3 USB (стр. 14)

Изберете USB поврзан во USB (USB) порт за емитување звук.

4 ANALOG

●: Изберете ТВ поврзан во ANALOG IN приклучок за емитување звук. (стр. 13)
●: Вклучување/исклучување функција за намалување аудио. (стр. 26)

5 (volume) +/-

Прилагодување јачина на звук.

6 SW (subwoofer volume) +/- (стр. 18)

Прилагодување јачина на звук на субвуфер.

7 ◀▶ (previous/next) (стр. 14, 19)

Одење на почеток на претходен или следен фајл.

8 - [] + (select) (стр. 14)

Менување меѓу претходна и следна папка за репродуцирање USB репродукција.

9 CLEAR AUDIO+

●: Изберете CLEAR AUDIO+ за звучен ефект. (стр. 16)
●: Активирање режим за безбедно поврзување. (стр. 23)

10 (power)

Вклучување систем или дотерување режим за мирување.

11 AUDIO*

- : Избор на аудио канал за Dolby Digital мултиплекс емитување. (стр. 24)
- : Вклучување/исклучување на Dolby DRC функција. (стр. 17)

12 VOICE

- : Вклучување/исклучување на режим за глас. (стр. 17)
- : Вклучување/исклучување на режим за тросед. (стр. 25)

13 NIGHT

- : Вклучување/исклучување на ноќен режим. (стр. 16)
- : Вклучување/исклучување на BLUETOOTH режим за мирување. (стр. 22)

14 (muting)



Привремено исклучување звук.

15 (play/pause)* (стр. 14, 19)

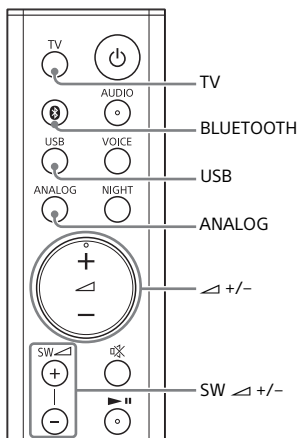
Паузирање или продолжување со репродукција.

16 MOVIE/MUSIC

- : Избор на MOVIE или MUSIC за звучен ефект. (стр. 16)
- : Вклучување/исклучување на функција за автоматско мирување.

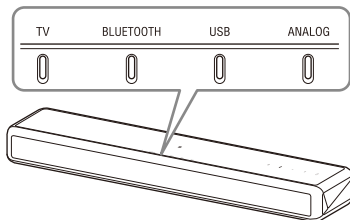
* AUDIO,  и  + копчињата имаат сензибилна точка. Користете ги како водич при работа

Слушање на ТВ и други уреди



1 Допрете TV, ANALOG, BLUETOOTH, или USB да изберете влез во кој е поврзан уредот.

Индикаторот на избраниот влез на главниот уред светнува.



TV

ТВ кој е поврзан во TV IN (OPTICAL) приклучок

ANALOG

ТВ кој е поврзан во ANALOG IN приклучок

BLUETOOTH

BLUETOOTH уред кој поддржува A2DP
За детали видете "Слушање музика/звук со BLUETOOTH функција" (стр. 19).

USB

USB уред кој е поврзан во USB (USB) порт
За детали видете "Слушање музика на USB уред" (стр. 14).

2 Прилагодување јачина на звук.

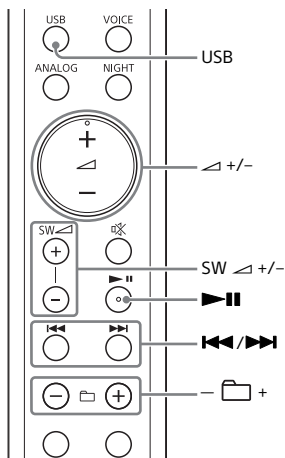
- Прилагодете тон допирајќи \triangle +/- на далечинскиот управувач.
- Прилагодување тон на субвуфер допирајќи SW \triangle +/- на далечинскиот управувач (стр. 18).

Совет

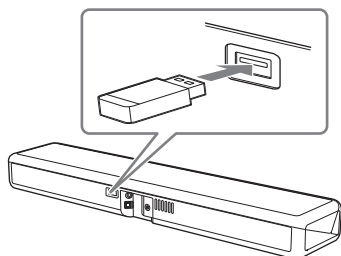
Ако допрете \rightarrow на главниот уред, уредот се менува циклично на следниот начин. TV \rightarrow BLUETOOTH \rightarrow USB \rightarrow ANALOG

Слушање музика на USB уред

Може да репродуцирате музички фајлови зачувани на поврзан USB уред. За тип на фајлови кои може да се репродуцираат, видете во “Тип на фајлови кои може да се репродуцираат” (стр. 33).



1 Поврзете USB уред во
USB порт.



2 Допрете USB.

3 Допрете Play/Pause.

4 Допрете Folder + да се префрлате меѓу претходна и следна папка за репродукција.

Можете да одите на почеток или на следен фајл со Left/Right на далечинскиот управувач.

5 Прилагодување јачина на звук.

- Прилагодете тон допирајќи +/- на далечинскиот управувач
- Прилагодување тон на субвуфер допирајќи SW +/- на далечинскиот управувач (стр. 18).

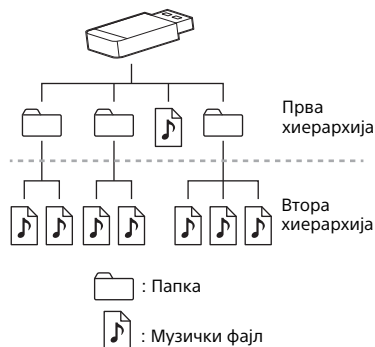
Забелешка

Не вадете го USB-уредот за време на работата. За да се избегне оштетување на податоците на USB-уредот, исклучете го системот пред да го поврзете или отстраните USB-уредот.

Редослед на репродукција

Ако на USB уредот има папка, музичките фајлови се репродуцираат од музичките фајлови од првата хиерархија.

Редоследот на репродукција на музички фајлови се разликува зависно од системските фајлови на USB уредот..



Системски фајл	Редослед на репродукција на папка и музички фајл
FAT32	По снимен датум и време (старо кон ново)
NTFS	По име на папка или фајл

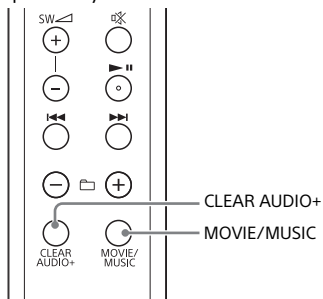
Совет

Може да изберете метод за репродукција со SongPal (стр. 21).

Избор на Ефект на звук

Дотерување Ефект на звук кој е прилагоден на изворите на звук

Ќе може да слушате пре-програмирани ефекти на звук, кои се прилагодени на различни видови на извори на звук.



Допрете **CLEAR AUDIO+** или **MOVIE/MUSIC** да изберете ефект на звук.

Кога ќе изберете **MOVIE** или **MUSIC**, допрете повеќе пати **MOVIE/MUSIC**.

CLEAR AUDIO+

Може да уживате во звук со Sony-препорачано звучно поле. Звучното поле автоматски се оптимизира според содржината за репродукција и функцијата. **MOVIE** и **MUSIC** индикаторите светнуваат за 2 секунди и се исклучуваат.

MOVIE

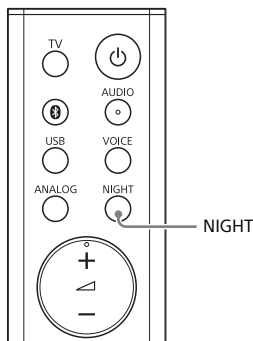
Звучите се репродуцираат со сараунд ефекти и тие се реални и моќни, правејќи ги соодветни за филмови. **MOVIE** индикаторот светнува.

MUSIC

Ефектите на звук се оптимизираат за слушање музика. **MUSIC** индикаторот светнува.

Уживајте во јасен звук ТИВКО на полноќ (NIGHT)

Може да го компресирате звукот во согласност со информацијата вметната во содржината со вклучување на ноќен режим. Звукот е емитиран со мала јачина со минимална загуба на точноста и јасноста на дијалогот.



Допрете **NIGHT** за вклучување или исклучување на функцијата.

Вклучен ноќен режим

MOVIE и **MUSIC** индикаторите трепкаат двапати.

Исклучен ноќен режим

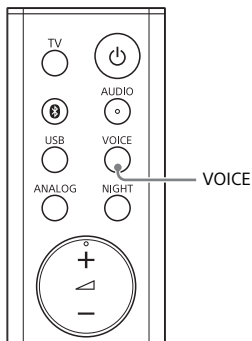
MOVIE индикаторот трепка двапати.

Забелешка

Кога ќе го исклучите системот, ноќниот режим автоматски се исклучува.

Правење појасни дијалози (VOICE)

Дијалозите може да ги направите појасни со вклучување на режимот за глас.



Допрете VOICE за вклучување или исклучување на функцијата.

Вклучен режим за глас

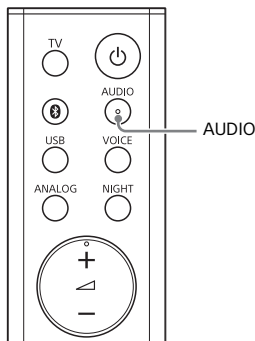
MOVIE и MUSIC индикаторите трепкаат двпати.

Исклучен режим за глас

MOVIE индикаторот трепка двпати.

Звук со низок волумен лесно да се слуша со компресирање со компресирање со динамичен опсег

Оваа функција работи само кога репродуцирате Dolby Digital сигнал на уред кој е поврзан во TV IN (OPTICAL) приклучок. Кога ќе вклучите Dolby DRC (Dynamic Range Control), динамичниот опсег на аудио сигналот (опсег меѓу максимален и минимален тон) се компресира и звукот со низок тон полесно се слуша.



Држете на AUDIO 5 секунди да ја вклучите или исклучите функцијата.

Dolby DRC вклучен

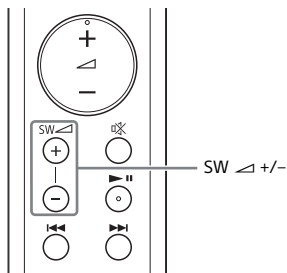
USB и ANALOG индикаторите трепкаат двпати.

Dolby DRC исклучен

USB индикаторот трепка двпати.

Прилагодување тон на субвуферот

Субвуферот е дизајниран за репродукција на бас или звук со ниска фреквенција.



Допрете SW (subwoofer volume) \triangle +/- за да ја прилагодите јачината на звук на субвуферот.

Забелешка

Кога влезниот извор не содржи многу бас звук, како на пример во ТВ програми, бас звукот од субвуферот може да биде тешко слушнат.

Слушање музика/звук со BLUETOOTH функција

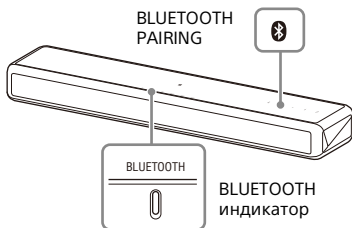
Слушање музика од мобилен уред

Можете да слушате музика зачувана на мобилен уред како што е смартфон или таблет преку безжична врска со поврзување на системот и на мобилниот уред со функцијата BLUETOOTH. При поврзување со мобилниот уред со функцијата BLUETOOTH, ќе може да работи со едноставно користење на испорачаниот далечински управувач, без вклучување на ТВ.

Слушање музика со спарување со мобилен уред

1 Допрете BLUETOOTH PAIRING на главниот уред.

Системот се префрла во режим на спарување и BLUETOOTH индикаторот трепка брзо.



2 Вклучете ја BLUETOOTH функцијата, и потоа изберете "HT-MT300/301" по пребарување за него на мобилен уред.

Ако се бара лозинка, внесете "0000."

3 Проверете дали BLUETOOTH индикаторот на главниот уред свети сино.

Врската помеѓу системот и мобилниот уред е воспоставена.

4 Почнете со репродукција на звукот со музичката апликација на поврзаниот мобилен уред.

Звукот е емитуван од уредот.

5 Прилагодување јачина на звук.

- Прилагодете тон допирајќи +/- на далечинскиот управувач
- Прилагодување тон на субвуфер допирајќи SW +/- на далечинскиот управувач (стр. 18).
- ►|| и ◀◀/▶▶ на далечинскиот управувач може да се користат за BLUETOOTH функција.

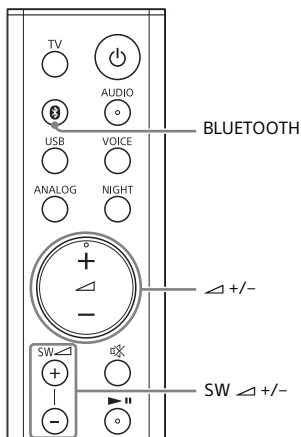
Забелешки

- Можете да спарите до BLUETOOTH уреди. Ако се спари 11ти BLUETOOTH уред, најновите поврзан уред, последниот спарен уред ќе се замени со нов.
- Врши спарување за вторите и следните мобилни уреди.

Совет

Може да го проверите статусот за конекција на BLUETOOTH функцијата со проверка на статусот на BLUETOOTH индикаторот (стр. 7).

Слушање на музика од спарен мобилен уред



1 Вклучете ја **BLUETOOTH** функцијата на мобилниот уред.

2 Допрете **BLUETOOTH**.

Системот автоматски се преповрзува со мобилниот уред со кој пред малку бил поврзан.

3 Уверете се дека **BLUETOOTH** индикаторот свети сино.

Врската помеѓу системот и мобилниот уред е воспоставена.

4 Почнете репродукција на звук со музичката апликација на поврзаниот мобилен уред. Звукот е емитиран од главниот уред.

5 Прилагодување јачина на звук.

- Прилагодете тон допирајќи +/- на далечинскиот управувач
- Прилагодете тон на субвуферот допирајќи SW +/- на далечинскиот управувач (стр. 18).

Поврзување со мобилен уред со One-Touch функција (NFC)

Со држење на NFC-компатибилен мобилен уред како што е паметен телефон или таблет близу ознаката N на главниот уред, системот автоматски се вклучува, тогаш спарувањето и **BLUETOOTH**-поврзувањето се вршат автоматски.

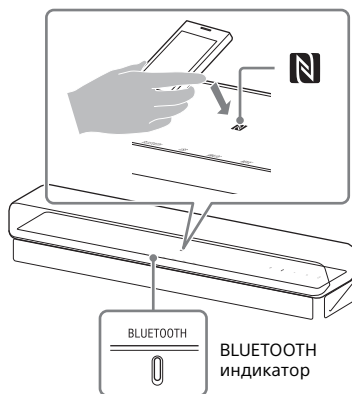
Компатибилни уреди

Паметни телефонитаблети, и музички плеери со NFC вградена функција (OS: Android™ 2.3.3 или покасно, со исклучок на Android 3.x)

1 Вклучете ја **NFC** функцијата на мобилниот уред.

2 Допрете ја ознаката **N** на главниот уред со мобилниот уред.

Продолжете со допирање не додека мобилниот уред не завибрира и не се појави порака на мобилниот уред. Следете ги инструкциите на екранот за да го извршите поврзувањето на главниот уред и мобилниот уред.



3 Уверете се дека BLUETOOTH индикаторот свети сино.
Врската помеѓу системот и мобилниот уред е воспоставена.

4 Започнете со репродукција на звук со музичката апликација на поврзаниот мобилен уред.
Звукот е емитиран од системот.

5 Прилагодување јачина на звук.

- Прилагодете тон допирајќи \triangleleft +/- на далечинскиот управувач
- Прилагодете тон на субвуфер допирајќи SW \triangleleft +/- на далечинскиот управувач (стр. 18).

Запирање репродукција со One-touch функција

Допрете ја ознаката N на главниот уред со мобилниот уред повторно. BLUETOOTH ќе се исклучи.

Забелешки

- Во зависност од вашиот уред, можеби ќе треба да ги изврши следните предмети на вашиот мобилен уред однапред.
 - Вклучете ја NFC функцијата.
 - Инсталирајте “NFC Easy Connect” апликација од Google Play™ и стартувајте ја апликацијата. (Апликацијата може да не е достапна во некои земји / региони.) За детали, погледнете во упатствата за работа на вашиот уред.
- Ако вашиот мобилен уред е тип кој се префрла во режим на мирување како одговор на магнетна сила, можеби нема да се поврзе со NFC. Кога One touch функцијата не работи, поврзете го со BLUETOOTH функцијата (стр. 19).

Слушање музика на мобилен уред со SongPal

Што може да правите со SongPal

SongPal е апликација за контролирање на компатабилен Sony аудио уред преку мобилен уред како паметен телефон или таблет.

За детали за SongPal, видете на следнава URL.
<http://info.songpal.sony.net/help/>

Со инсталирање SongPal на мобилен уред се овозможува следново.

Звучни дотерувања на системот

Лесно може да го прилагодите звук или да користите CLEAR AUDIO+ дотерување препорачано од Sony.

Уживајте во музика на USB уред

Можете да репродуцирате музика на уред поврзан во Ⓜ (USB) порт на главниот уред.

Може да направите и да смените дотерување на машана и повторна репродукција само за SongPal.

Забелешка

Што може да контролирате со SongPal се разликува зависно од поврзаниот уред. Спецификацијата и дизајнот на апликацијата може да се менува без претходна најава.

Користење SongPal

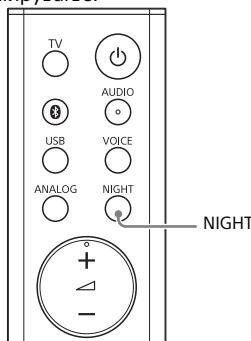
- 1** Инсталирајте бесплатна SongPal апликација на мобилен уред. Пребарување на SongPal на Google Play или App Store и инсталирање на мобилен уред.
- 2** Поврзете ги системот и мобилниот уред со **BLUETOOTH** функција (стр. 19) или **NFC** функција (стр. 20).
- 3** Активирајте SongPal.
- 4** Работете следејќи го SongPal екранот.

Забелешка

Користете SongPal со најнова верзија.

Вклучување на системот преку **BLUETOOTH** уред

Кога системот има информација за спарување, системот може да го вклучите и да слушате музика од **BLUETOOTH** уред дури и кога системот е во режим на мирување со вклучување на **BLUETOOTH** режимот за мирување.



Држете NIGHT 5 секунди да ја вклучите или исклучите функцијата.

Вклучен BLUETOOTH режим за мирување
USB и ANALOG индикаторите трепкаат двапати.

Исклучен BLUETOOTH режим за мирување
USB индикаторот трепка двапати.

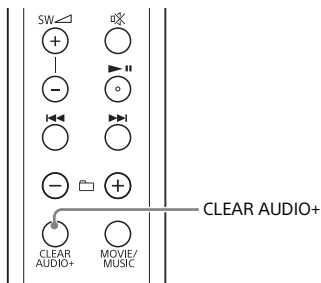
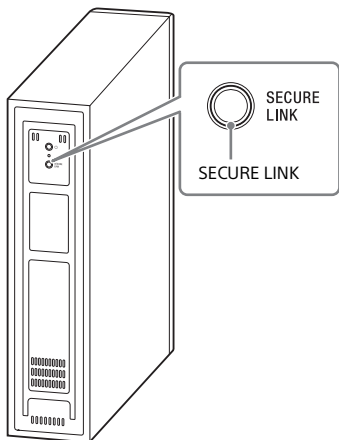
Забелешка

Додека е вклучен **BLUETOOTH** режимот за мирување, потрошувачката на енергијата се зголемува.

Користење разни функции

Активирање безжичен пренос мешу одредени уреди (SECURE LINK)

Можете да наведете безжична конекција за поврзување на главниот уред со субвуферот преку Secure Link функцијата. Оваа функција може да спречи мешање ако користите повеќе безжични уреди или вашите соседи користат безжични производи.



1 Допрете SECURE LINK на задниот дел од субвуферот.

Индикаторот за напојување на субвуферот трепка портокалово.

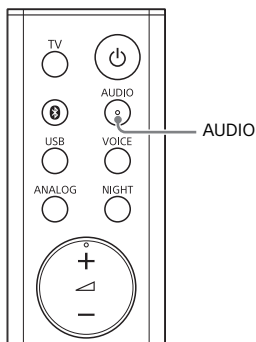
2 Држете на CLEAR AUDIO+ 5 секунди.

USB и ANALOG индикаторите трепкаат двапати, потоа MOVIE и MUSIC индикаторите трепкаат наизменично. Кога главниот уред е поврзан со субвуфер, индикаторите престануваат да трепкаат.

Ако ова не успее, MOVIE и MUSIC индикаторите светнуваат за 5 секунди. Обидете се повторно со горната операција.

Уживајте во мултиплексно емитување звук (AUDIO)

Може да уживате во мултиплексно емитување звук кога си стемот прима Dolby Digital мултиплексен сигнал.



Допрете AUDIO повеќе пати.

Каналот се менува циклично на следниот начин.

Main → Sub → Main/Sub

Main

Емитување само на главниот канал. MOVIE и MUSIC индикаторите трепкаат двапати.

Sub

Емитување само на заменски канал. MOVIE индикаторот трепка двапати.

Main/Sub

Главниот звук се емитува од левиот звучник и заменскиот звук се емитува од десниот звучник.

MUSIC индикаторот трепка двапати.

Забелешка

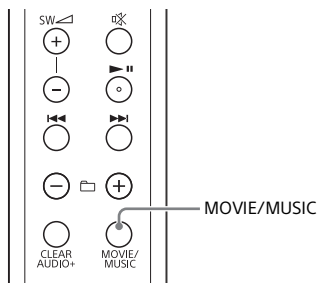
За прием на Dolby Digital сигнал, треба ТВ или други уреди да поврзете во TV IN (OPTICAL) приклучок со оптички дигитален кабел (испорачан).

Заштеда на енергија

За користење на системот додека штеди енергија, сменете го следново дотерување.

Исклучување на системот откривајќи држава на користење

Кога ќе вклучите функција за автоматско мирување, системот автоматски се префрла во режим на мирување кога со него не ракувате околу 20 минути и системот не прима влезен сигнал.



Држете на MOVIE/MUSIC 5 секунди за вклучување или исклучување на функцијата.

Вклучено автоматско мирување USB и ANALOG индикаторите трепкаат двапати.

Фабричките дотерувања се вклучени за моделите за ВБ/Ирска.

Исклучено автоматско мирување

USB индикаторот трепка двапати. Фабричките дотерување се исклучени за моделите за Австралија/Нов Зеланд.

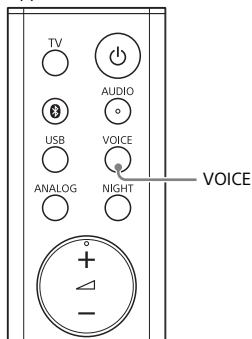
Штедење енергија во режим на мирување

Да заштедите потрошувачка при режим на мирување, исклучете го BLUETOOTH режимот за мирување (стр. 22).

Фабричките дотерувања се вклучени.

Оптимизирање звук на субвуфер при инсталирање под тросед

Можете да го оптимизирате звукот на субвуферот кој е инсталиран под тросед со вклучување на режимот за тросед.



Држете на **VOICE** 5 секунди за вклучување или исклучување на функцијата.

Вклучен режим за тросед

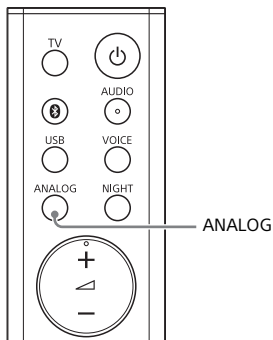
USB и ANALOG индикаторите трепкаат двапати.

Исклучен режим за тросед

USB индикаторите трепкаат двапати.

Дотерување функција за намалување за ANALOG IN и TV IN (OPTICAL) приклучоци

Може да се случи дисторзија кога слушате на уред поврзан во ANALOG IN и TV IN (OPTICAL) приклучок. Може да спречите дисторзија со намалување на влезно ниво на системот.



Држете на ANALOG 5 секунди за вклучување или исклучување на функцијата.

Вклучено намалување

USB и ANALOG индикаторите трепкаат двапати

Исклучено намалување

USB индикаторот трепка двапати.

Проблеми и решенија

Ако ви се случи нешто од следниве потешкотии при користење на системот, користете го водичот со проблеми и можни решенија да се обидете да го решите проблемот пред да го однесете на поправка. Ако проблемот се уште постои, консултирајте се во продавницата на Sony. Кога ќе го носите на сервис понесете ги и главниот уред и субвуферот.

Напојување

Системот не се напојува.

- Поврете дали кабелот за струја правилно е поврзан.
- Откачете го кабелот за струја од штекер и потоа по неколку минути повторно поврзете го.

Системот автоматски се исклучува.

- Функцијата за автоматско мирување е вклучена. Исклучете ја функцијата за автоматско мирување (стр. 24).

Звук

Не се емитува ТВ звук од системот.

- Ако не се емитува звук од оптичкиот дигитален излезен приклучок, обидете се со следново.
 - Поврзете кабелска или сателитска директно во TV IN (OPTICAL) приклучок на системот.
 - Поврзете го системот и ТВ со аналоген аудио кабел (одделно се продава) и сменете го влезот на системот во "ANALOG."

- Допрете на влезното копче на приклучокот на кое е поврзан ТВ (стр. 13).
- Зголемете го тонот на ТВ или откажете го мутирањето.
- Проверете го излезот на звук на ТВ. Видете во упатството за употреба на ТВ за дотерувања.
- Системот поддржува Dolby Digital и PCM аудио формати (стр. 33). Кога репродуцирате неподдржан формат, дотерајте дигитален аудио излез на TV (BRAVIA) во "PCM." За детали видете во упатството за употреба на ТВ.

Звукот се емитува и од системот и од ТВ.

- Пригушете го звукот од системот или од ТВ.

Нема звук или од системот се слуша многу тивок звук од уред поврзан со системот.

- Допрете  и проверете го нивото на звук (стр. 11).
- Допрете  или  за откажување функција за пригушување (стр. 11).
- Проверете дали правилно е избран влезен уред. Може да се обидете се други влезни извори допирајќи на различни влезни копчиња на далечинскиот управувач (стр. 13).
- Проверете дали сите кабли и жици на системот и поврзаниот уред цврсто се ставени.
- Ако поврзаниот уред поддржува функција за пребарување треба да ја исклучите.




Не може да се добие сараунд ефект.

- Во зависност од влезниот сигнал и дотерувањето на звучното поле, процесирање на сараунд звук може да не работи ефективно. Сараунд ефектот може да е суптилен во зависност од програмата или дискот.

- За репродукција на мулти канално аудио проверете го дотерувањето за дигитален аудио излез на уредот поврзан со системот. За детали, видете во упатството за употреба испорачано со поврзаниот уред.

Субвуфер

Не се слуша звук или од субвуферот се слуша многу тивок звук.

- Допрете SW  + за големување тон на субвуфер (стр. 18).
- Проверете дали индикаторот за напојување на субвуферот свети зелено.
- Ако индикаторот за напојување на субвуферот не свети, обидете се со следново.
 - Проверете дали каблите на субвуферот правилно се поврзани.
 - Допрете  (power) на субвуферот да се вклучи напојувањето.
- Ако индикаторот за напојување на субвуферот трепка полека зелено или свети црвено пробајте го ова.
 - Преместете го субвуферот на близу до главниот уред па така индикаторот за напојување да светне зелено.
 - Следете ги чекорите во “Активирање безжичен пренос меѓу одредени уреди (SECURE LINK)” (стр. 23).
- Ако индикаторот за напојување на субвуферот трепка црвено, допрете  (power) на субвуферот за исклучување на напојувањето и проверете дали отворите за вентилација на субвуферот се блокирани или не.
- Субвуферот е за репродукција на бас звук. Во случај на влезни извори кои содржат малку бас компоненти (пр. ТВ емитување), звукот од субвуферот може нема да се слуша.
- Субвуферот е дизајниран за репродукција на бас звук. Кога

влезен извор не содржи многу бас звук, како на пр. ТВ програми, бас звукот можеби нема да се слуша.


- Исклучете го нокниот режим. За детали видете “Уживајте во јасен звук при низок тон на полноќ (NIGHT)” (стр. 16).

Звукот прескокнува или има шум.

- Ако има уред во близина кој генерира електромагнетни бранови, како безжичен LAN или микробранова печка, преместете го системот подалеку од него.
- Ако има пречки меѓу уредот и субвуферот, тргнете го или преместете го.
- Уредот и субвуферот приближете ги колку може поблиску.
- Сменете безжична LAN фреквенција на близок Wi-Fi рутер или компјутер во 5GHz опсег.
- Сменете TB, Blu-ray Disc плеер и т.н. од безжичен LAN во жичан LAN.

Поврзување USB уред

USB уредот не е препознат.

- Обидете се со следново:
 - ① Исклучете го системот.
 - ② Извадете го и повторно поврзете го USB уредот.
 - ③ Вклучете го системот
- Проверете дали USB уредот безбедно е поврзан во  (USB) порт (стр. 14).
- Проверете дали USB уредот или кабелот се оштетени.
- Проверете дали USB уредот е вклучен.
- Ако USB уредот е поврзан преку USB хап, откачете го и поврзете го USB уредот директно во системот.
- Поврзете го USB уредот во ANALOG IN приклучок на системот преку аналоген аудио кабел (одделно се продава).

Поврзување мобилен уред

BLUETOOTH поврзувањето не може да се заврши.

- Проверете дали BLUETOOTH индикаторот на главниот уред (стр. 6).
- Проверете дали BLUETOOTH уредот за поврзување е вклучен и овозможена е BLUETOOTH функцијата.
- Приближете ги поблиску системот и BLUETOOTH уредот.
- Спарете го системот и BLUETOOTH уредот повторно. Можеби треба да го откажете спарувањето со овој систем и BLUETOOTH уредот.

Не може да се постигне спарување.

- Приближете ги поблиску еден до друг системот и BLUETOOTH уредот.
- Проверете системот да не прима мешање од безжичен LAN уред, други 2.4GHz безжични уреди или микробранова печка. Ако уред кој генерира електромагнетно зрачење е во близина, тргнете го уредот подалеку од системот.
- Спарувањето нема да може да е можно ако друг BLUETOOTH уред е присутен околу системот. Во ваков случај, исклучете го другиот BLUETOOTH уред.

Звук од поврзаниот BLUETOOTH мобилен уред не се емитува од системот.

- Проверете дали BLUETOOTH индикаторот на уредот свети (стр. 6).
- Приближете ги поблиску системот и BLUETOOTH уредот.
- Ако уред кој генерира електромагнетно зрачење, како на пр. безжичен LAN уред, други BLUETOOTH уреди или микробранова во близина, тргнете го уредот подалеку од овој систем.

- Отстранете ги пречките меѓу системот и BLUETOOTH уредот или тргнете го овој систем подалеку од пречките.
- Преместете го поврзаниот BLUETOOTH уред.
- Сменете ја безжичната LAN фреквенцијата на на близок безжичниот LAN рутер или компјутер во 5GHz опсег.
- Зголемете го тонот на поврзаниот BLUETOOTH уред.

Звукот не е во синхронизација со сликата.

- Кога гледате филмови, може да слушате звук со мало задоцнување зад сликата.

Далечински управувач

Далечинскиот управувач на системот не работи.

- Насочете го далечинскиот управувач кон сензорот за далечинско на главниот уред (стр. 6).
- Отстранете ги пречките меѓу далечинскиот управувач и системот.
- Заменете ги двете батерии во далечинскиот управувач со нови ако се слаби.
- Проверете дали допирате на точно копче на далечинскиот управувач. (стр. 11).

ТВ далечинскиот управувач не работи.

- Главниот уред инсталирајте го да не пречи на сензорот за далечински управувач на ТВ.


Сите индикатори на главниот уред трепкаат 10 секунди и системот се исклучува.

- Активирана е функцијата за заштита. Откачете го кабелот за струја и проверете ги долните ставки.
 - Проверете вентилацијата на главниот уред не е покриена и потоа вклучете го системот.
 - Кога системот користи USB поврзување, извадете го USB уредот и вклучете го системот. Ако системот работи правилно, моментално поврзаниот USB уред е над максималниот излез на струја на системот од 500 mA, или USB уредот има неправилност.

Сензорите на ТВ не работат правилно.

- Главниот уред може да ги блокира сензорите (како што е сензорот за светло), далечинскиот сензор или емитерот за 3D наочари за 3D ТВ кој поддржува 3D систем за очила или безжична комуникација. Поместете го уредот подалеку од ТВ на растојание кое овозможува правилно функционирање на овие уреди. За локација на сензори и далечинскиот ресивер, видете во упатството за употреба испорачано со ТВ.

Системот не работи правилно.

- Системот може да е во демо режим. За откажување на демо режимот, ресетирајте го системот. Допрете и држете на  (power) и – на главниот уред повеќе од 5 секунди (стр. 30).

Ресетирање на системот

Ако системот се уште не работи правилно, ресетирајте го на следниот начин.

1 Допрете и држете и – на главниот уред повеќе од 5 секунди.

Сите индикатори на главниот уред трепкаат 3 пати и дотерувањето се враќа во почетен статус.

2 Откачете го кабелот за струја.

3 Поврзете го кабелот за струја и

потоа допрете  за вклучување на системот.

4 Поврзете го системот со субвуферот (стр. 23).

Совет

Фабричките дотерувања се подвлечени за секоја објаснета функција.

Дополнителни информации

Спецификации

Линиски звучник (SA-MT300, SA-MT301)

Засилувач

ИЗЛЕЗНА МОК (номинална)

Преден Л + Преден Д: 20 W + 20 W
(на 4 ohms, 1 kHz, 1% THD)

ИЗЛЕЗНА МОК (референтна)

Преден Л/Преден Д блок на звучник:
25 W (по канал на 4 ohms, 1 kHz)

Влез

USB

ANALOG IN

TV IN (OPTICAL)

USB деч

↓ (USB) порт:

Тип А (За поврзување USB меморија)

BLUETOOTH дел

Систем на комуникација

BLUETOOTH Specification version 4.2

Излез

BLUETOOTH Specification Power
Class 1

Максимален опсег на комуникација

Во видокруг приближ. 25 m¹⁾

Опсег на фреквенција

2.4 GHz band (2.4000 GHz -
2.4835 GHz)

Метод на модулација

FHSS (Freq Hopping Spread Spectrum)

Компатибилни BLUETOOTH профили²⁾

A2DP 1.2 (Advanced Audio Distribution
Profile)

AVRCP 1.6 (Audio Video Remote
Control Profile)

Поддржани кодекси³⁾

SBC⁴⁾

Опсег на пренос (A2DP)

20 Hz - 20,000 Hz (Фреквенција 32
kHz, 44.1 kHz, 48 kHz)

- 1) Вистинскиот опсег се разликува зависно од факторите како на пр. пречки меѓу уредите, магнетни полиња околу микробранова печка, статичен елек-

трицитет, безичен телефон, осетливост на прием, оперативен систем, софтверска апликација и т.н.

- 2) BLUETOOTH стандардни профили ја прикажуваат целта на BLUETOOTH комуникацијата меѓу уредите.
- 3) Кодек: Компресија на аудио сигнал и формат на конверзија
- 4) Кратенка за подгрупа на кодек

Преден Л/Преден Д блок на систем

Систем на звучници

Систем на звучник со цел опсег,
Акустична суспензија

Звучник

40 mm × 100 mm конусен тип

Општо

Потребна моќ

DC 19.5 V (using the supplied AC
adapter connected to AC 100 V - 240 V,
50 Hz/60Hz power supply)

Потрошувачка

Вклучено: 25 W

Мирување: 0.5 W или помалку
BLUETOOTH режим на мирување
е вклучен: 1.8 W или помалку*
BLUETOOTH режим на мирување
е исклучен: 0.5 W или помалку

* Системот автоматски се префрла во режим на штедење кога нема историја за спарен BLUETOOTH, дури и ако BLUETOOTH режимот за мирување е вклучен.

Димензии* (приближ.) (ш/в/д)

500 mm × 54 mm × 103 mm

* Не се вклучени испакнатите делови
Маса (приближ.)

1.4 kg

Компатибилни iPod/iPhone модели

Компатибилни iPod/iPhone модели се следните. Ажурирајте го iPod/iPhone со најнов софтвер пред да го користите со овој систем.

BLUETOOTH технологијата работи со: iPhone 7 Plus/iPhone 7/iPhone SE/iPhone 6s Plus/iPhone 6s/iPhone 6 Plus/iPhone 6/iPhone 5s/iPhone 5c/iPhone 5 iPod touch (6th generation)/iPod touch (5th generation)

Субвуфер (SA-WMT300, SA-WMT301)

ИЗЛЕЗНА МОЌ (референтна)

50 W (at 4 ohms, 100 Hz)

Систем на звучници

Субвуфер систем на звучници, Бас
рефлекс

Звучник

120 mm конусен тип

Потребна моќ

220 V - 240 V AC, 50 Hz/60 Hz

Потрошувачка

Вклучен: 20 W

Мирување: 0.5 W или помалку

Димензии* (приближ.) (ш/в/д)

95 mm × 383 mm × 365 mm

* Не се вклучени испакнатите делови

Маса (приближ.)

4.9 kg

Безжичен предавател/ приемник

Опсег на фреквенција

2.4 GHz (2.4000 GHz - 2.4835 GHz)

Метод на модулација

FHSS (Freq Hopping Spread Spectrum)

Дизајнот и спецификациите се предмет
на измена без претходна најава.

Тип на фајл за репродукција

Кодекс	Екстензија
MP3 (MPEG-1 Audio Layer III)	.mp3
WMA9 Standard	.wma
LPCM	.wav

Забелешки

- Некои фајлови може не се репродуцираат зависно од форматот на фајл, кодирањето или условите на снимање
- Некои фајлови уредувани на компјутер може да не се репродуцираат.
- Системот не репродуцира кодирани фајлови како на пр. DRM и Lossless.
- Системот може да ги препознае следниве фајлови или папки во USB уред:
 - пат на папка долга до 128 карактери
 - до 200 папки (вклучувајќи и рут папка)
 - до 200 аудио фајлови/папки во секоја папка
- Некои USB уреди може да не работат со овој систем.
- Системот може да препознае Mass Storage Class (MSC) уреди

Поддржани влезни аудио формати

Аудио формати поддржани од овој систем се следните.

- Dolby Digital
- Linear PCM 2ch

За BLUETOOTH комуникација

- BLUETOOTH уредите треба да се користат на приближно 10 метри (непречено растојание) еден од друг.
Опсег на ефективна комуникација може да е помало под следните услови.
 - Кога меѓу уредите со BLUETOOTH поврзување има човек, метален предмет, сид или други пречки
 - Местото каде е поставен безжичниот LAN
 - Околу микробранова печка
 - Места каде има други електромагнетни бранови
- BLUETOOTH уредите и безжичниот LAN (IEEE 802.11b/g/n) користат иста фреквенција (2.4 GHz). Кога користите BLUETOOTH уред во близина на уред со безжичен LAN, може да се појават електромагнетни пречки. Ова ќе резултира со помала брзина на пренос, шум или нема да може да се поврзете. Ако се случи ова обидете се со следните мерки:
 - Системот користете го најмалку 10 метри подалеку од безжичен LAN уред.
 - Исклучете го напојувањето на безжичниот LAN уред кога користите BLUETOOTH уред растојание од 10 метри.
 - Поставете ги системот и BLUETOOTH уредот колку може поблиску.
- Радио бранови емитувани од овој систем може да пречат во работата на некои медицински уреди. Бидејќи овие пречки може да резултираат со дефект, исклучете го напојувањето на системот и BLUETOOTH уредот на следните места:
 - Во болници, воз, авион, бензински пумпи и места каде има запаливи материјали
 - Во близина на автоматски врати или противпожарни аларми
- Овој систем поддржува безбедносна функција која е во согласност со BLUETOOTH спецификацијата да овозможува безбедна комуникација при користење на BLUETOOTH. Но, оваа безбедност може да не е доволна во зависност од дотераната содржина и други фактори, па така секогаш бидете внимателни при комуникација преку BLUETOOTH.
- Sony не е одговорен за било какви штети или губење на материјали за време на комуникација преку BLUETOOTH.
- BLUETOOTH комуникација не се гарантира со сите BLUETOOTH уреди кои имаат ист профил како и системот.
- BLUETOOTH уреди поврзани со овој систем мора да се во согласност со BLUETOOTH спецификацијата наведена од Bluetooth SIG, Inc. Но, дури и кога уредот е во согласност со BLUETOOTH спецификацијата има случаеви кога карактеристиките и спецификациите на BLUETOOTH уредот не овозможува поврзување или имаат различни методи на управување, приказ или работа.
- Може да се слуши шум или звукот може да е испрекинат во зависност од BLUETOOTH уредот поврзан со системот, околината на комуникација или околните услови.

Ако имате прашања или проблеми со системот, обратете се во најблиската продавница на Sony.

Мерки на претпазливост

За безбедност

- Доколку во системот влезе било каков тврд предмет или течност, откачете го системот и однесете го кај сервисер на проверка пред повторно да го вклучите.
- Не се качувајте врз уредот и субвуферот, бидејќи може да паднете и да се повредите или да го оштетите самиот ситем.

За извор за напојување

- Пред да почнете со работа со системот, проверете дали работниот напон е идентичен со локалната мрежа. Работниот напон е прикажан на името со плочката на задната страна од Субвуферот.
- Ако системот не го користите подолго време, откачете го од штекер. За откачување на АС кабелот за напојување, фатете го за самиот приклучок, никогаш не го тегнете за кабелот.
- Еден контакт од приклучокот е поширок од другиот поради безбедносни цели и одговарана штекерот само на еден начин. Ако не можете приклучокот целосно да го вметнете во штекерот, обратете се во продавницата.
- Кабелот за напојување мора да се менува само од квалификуван сервисер.

За затоплувањето

Иако системот се загрева додека работи, ова не е дефект. Ако непрекинато го користите овој систем на многу висок тон, температурата на системот ќе се зголеми. Да не се изгорите несакајќи, не го допирајте системот.

За поставување

- Ставете го системот на место со соодветна вентилација да спречите прегревање и да го продолжите времетраењето на системот.
- Системот не го ставајте во близина на топлотни извори, или на места

изложете ни на директна сончева светлина, прекумерна прашина или механички шок.

- Не ставајте ништо врз главниот уред.
- Системот ако го користите во комбинација со ТВ, видео или аудио уред, може да се појави шум и квалитетот на сликата да е послаб. Во ваков случај тргнете го системот подалеку вакви уреди.
- Внимавајте кога системот го ставате врз површини кои се специјално третирани (со восок, масло, политура и т.н), бидејќи може да се обезбои или оштети.
- Внимавајте да избегнете било каква можна повреда од аглите на уредот и субвуферот.
- Кога го инсталирате субвуферот под тросед, може да почувствувате мачнича поради вибрациите од субвуферот. Во ваков случај, прилагодете го тонот на субвуферот или инсталирајте го субвуферот на друго место.

За работата

Пред да поврзете друга опрема, прво исклучете го и откачете го системот.

Ако се појави неправилност на боја на ТВ екранот

На одредени типови на ТВ може да се појави неправилност на бојата.

- Ако се случи неправилност на боја... Исклучете го ТВ, потоа по 15 до 30 минути повторно вклучете го.
- Ако повторно се случи неправилност на боја... Системот тргнете го подалеку од ТВ.

За чистење

Системот чистете го мека ткаенина. Не користете абразивни средства, пудер или разредувачи како алкохол или беззин.

Ако имате прашања или проблем со овој систем, обратете се кај најблискиот Sony продавач.

Авторски права и заштитни знаци

Овој систем вклучува Dolby* Digital.

* Произведен под лиценца од Dolby Laboratories.

Dolby, Dolby Audio и дупло-D симболот се заштитни знаци на Dolby Laboratories

BLUETOOTH® знакот и логото се регистрирани трговски марки сопственост на Bluetooth SIG, Inc. и било каква употреба на овие знаци од страна на Sony Corporation е под лиценца. Други заштитни знаци и трговски имиња се сопственост на нивните претставници.

N Mark е заштитен знак или регистрирана трговска марка на NFC Forum, Inc. во САД и др. земји .

Android и Google Play се заштитни знаци на Google Inc.

Apple, Apple лого, iPhone, iPod, iPod touch и Retina се заштитни знаци на Apple Inc., регистрирани во САД и др. земји. App Store е сервисен знак на Apple Inc.

“Made for iPod” и “Made for iPhone” значат дека електронските додатоци се дизајнирани специјално за iPod или iPhone, и назначени се од дизајнерот да одговараат на Apple стандардите. Apple не е одговорен за работата на овој уред или неговата усогласеност со безбедноста и регулаторните стандарди. Запомнете дека користење на овие додатоци со iPod или iPhone може да влијае врз безжичните карактеристики.

“BRAVIA” лого е заштитен знак на Sony Corporation.

“ClearAudio+” е заштитен знак на Sony Corporation.

MPEG Layer-3 аудио технологија за кодирање и патенти лиценциран од Fraunhofer IIS и Thomson.

Windows Media е регистрирана трговска марка или заштитен знак на Microsoft Corporation во САД и/или други земји. Овој производ е заштитен со одредени интелектуални права на Microsoft Corporation. Користење или дистрибуција на ваква технологија надвор од овој уред е забранета без лиценца од Microsoft или овластен продавач на Microsoft.

Сите други заштитни знаци или трговски марки се на нивните сопственици.



<http://www.sony.net/>



* 4 6 8 8 0 1 0 2 2 * (1)